

教牧同工

顏維哲牧師、潘登傳道(部份時間)

執事

梁天桂、馮文禮、周梁美心

聯絡電話

顏維哲牧師: 01908-678057

教會秘書梁天桂: 01908-695866



米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: www.mkccc.org.uk

通訊地址 Correspondence Address: P O Box 4018, Blakelands, Milton Keynes MK14 5NS

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

主日崇拜 SUNDAY WORSHIP

二零一零年一月十七日 下午二時三十分 17.1.2010 2:30 pm

** 安靜默禱，預備心靈敬拜 **

Silent prayer: Preparing our hearts for worship

- | | | |
|------------|---|----|
| 1. 宣召 | Call to Worship 《詩篇 Psalms 96:1-4》 | 眾立 |
| 2. 同心禱告 | Prayer | 眾立 |
| 3. 詩歌頌讚 | Worship in hymn | 眾立 |
| 4. 祈禱代求 | Intercession | 眾坐 |
| 5. 經文頌讀 | Responsive reading 《申命記 Deuteronomy 4:5-9》 | 眾坐 |
| 6. 奉獻 | Offering | 眾坐 |
| 7. 詩歌 | Hymn 《耶和華是我的倚靠》 | 眾坐 |
| 8. 聆聽主話 | Hearing the Word of God | |
| *讀經 | Scripture reading 《箴言 Proverbs 10:2-5, 22》 | |
| *證道 | Sermon 《真財富 True wealth》 | |
| 9. 回應詩歌 | Response hymn 《我寧願有耶穌》 | 眾立 |
| 10. 每週恩言 | The weekly Bible verses 《羅馬書 Romans 12:1-2》 | 眾立 |
| 11. 讚美頌及祝福 | Doxology and benediction | 眾立 |
| 12. 歡迎及報告 | Welcome and announcement | 眾坐 |
| 13. 崇拜結束 | End of Worship | 眾坐 |

查經及團契聚會時間

FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES IN THE WEEK

- 粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship**
每週星期二 (Tue) 上午 9:45 – 11:15 顏牧師 (☎678057)
- 粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship**
每月第二、四週星期五 (Fri) 晚上 8:00 – 10:00 顏牧師 (☎678057)
- 國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship**
每月第一、三週星期五 (Fri) 晚上 7:30 – 10:00 請與顏師母查詢地點
- Followers Fellowship (Sch. yr. 11 - university)**
每月第一、三週星期五 (Fri) 晚上 8:00 Christ Church
- Fruitfulness Fellowship (Sch. yr. 7 - Sch. yr. 10)**
每月第二、四週主日崇拜後 Christ Church 副堂
- Growing Seed Fellowship (Foundation - Sch. yr. 6)**
每月第一、三週主日崇拜後 Christ Church 副堂
- 職青團契 Young Adult Fellowship**
每月第三個星期六 (Sat) 晚上 7:30 請與鄭啟迅查詢地點
- 午夜茶聚 (餐飲業福音團契)**
每月第一個星期一 晚上 11:45 – 零晨 2:00 Christ Church

『注意：若聚會時間或地點有所更改，將會另行公佈。』

下主日聖餐主日崇拜

NEXT WEEK'S HOLY COMMUNION SUNDAY WORSHIP

- 講員 Speaker : 顏維哲牧師 Pastor Fred Gan
傳譯 Interpreter : 鄧梁潔貞 Michelle Tang
領會 Worship Leader : 潘登傳道 Mr Deng Pan
領詩 Song Leader : 劉黃穗雲 Edwina Liu
司琴 Pianist : 周恩澤 Raymond Chow
司事 Stewards : 夏德凱 Daniel Xia、鍾何燕怡 Christine Choong
影音 Audio/Visual : 劉松煦 Terry Lau、凌民傑 Brian Ling
茶點 Refreshment : 區承基、區陳美雲

- 講員 Speaker : 馮茂光牧師 Rev Malcolm Foster
傳譯 Interpreter : 鄧梁潔貞 Michelle Tang
領會 Worship Leader: : 鄭啟迅 Kenneth Teh
領詩 Song Leader : 羅囅翹 Kitty Law
司琴 Pianist : 關百成 Joseph Kwan、顏佩詩 Priscilla Gan
司事 Stewards : 陳歐蘭英 Janet Chan、陳崔玉蘭 Annie Chan
影音 Audio/Visual : 劉松煦 Terry Lau、凌民傑 Brian Ling
茶點 Refreshment : 陳彼得 Peter Chan、周恩賜 Patrick Chow

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

我們的異像 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：

- ☆ 見證生命的教會
- ☆ 有使命的教會
- ☆ 有屬靈辨察能力的教會
- ☆ 關顧的教會
- ☆ 警醒的教會

家事報告 CHURCH NEWS

1. **崇拜後羽毛球活動:**
因租借不到場地，今天崇拜後沒有羽毛球活動，請家長留意！
2. **建堂問卷調查報告及座談會:**
今天崇拜後 4:45 在禮堂裏舉行，歡迎會友或非會友出席。
3. **教會祈禱會:**
每月的祈禱聚會：一月份安排於 1 月 24 日(聖餐主日) 崇拜後 4:45 禮堂內舉行，請弟兄姊妹留意。
4. **會友堂會:**
1 月 31 日崇拜後 4:45 在禮堂舉行堂會，請會友預留時間參加。
5. **兒童青少年部會:**
今訂於 2 月 7 日主日崇拜後 4:30 在禮堂舉行，請主日學老師、團契導師及助手出席。
6. **二十週年集體回憶:**
『二十週年集體回憶』，顧名思義，有賴你們的支持。如家裡有珍藏的照片或物品，請暫借籌委會一用。少量相片，可電郵至凌民傑弟兄(Brian) lingbrian@hotmail.com；大量相片，請燒錄光碟交給 Brian；再簡單些，用信封裝起相片或物品(不論數量多少)，並於信封面寫上你的名字，然後直接交給 Brian。經篩選後，我們將會收錄於二十週年紀念冊內，光碟或物品借用後將會如數歸還。截止日期為 1 月 31 日，請大家積極參與。

讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，同心讚美父、子、聖靈。阿們。

每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSES

羅馬書 12:1-2: 所以弟兄們，我以神的慈悲勸你們，將身體獻上，當作活祭，是聖潔的，是神所喜悅的；你們如此事奉乃是理所當然

的。²不要效法這個世界，只要心意更新而變化，叫你們察驗何為神的善良、純全、可喜悅的旨意。(和合本)

Romans 12:1-2: ¹Therefore, I urge you, brothers, in view of God's mercy, to offer your bodies as living sacrifices, holy and pleasing to God—this is your spiritual^[a] act of worship. ²Do not conform any longer to the pattern of this world, but be transformed by the renewing of your mind. Then you will be able to test and approve what God's will is—his good, pleasing and perfect will. (NIV)

代禱事項 PRAYER ITEMS

主禱文：我們在天上的父，願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上，如同行在天上，我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！(馬太福音 Matthew 6:9-13)

請在私禱裏記念以下事情:

1. 海地大地震
2. 兒童青少年事工：主日學、團契
2. 一領二福音行動
 - (一) 帶領親友參加教會崇拜及其他聚會/活動
 - (二) 傳講福音；帶領人相信、接受耶穌基督

上週奉獻收入摘要

Summary of Last Week's Offering Receipt

	常務費
<u>上週奉獻收入</u>	
崇拜奉獻	£417.69
主日學奉獻	£35.06
午夜茶聚奉獻	£50.00
退稅禮金	£375.00
	<u>£877.75</u>
減：上週預算支出	(£1,376.31)
<u>上週結餘/(不敷)</u>	<u>(£498.56)</u>

哥林多後書 9:6-8：少種的少收，多種的多收。各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。神能把各樣的恩惠多多地加給你們，使你們凡事常常充足，多作各樣的善事。(新譯本)

*** 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 ***

(您的每£1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 28p 退稅，如欲參加退稅禮金奉獻請向馮文禮執事查詢)